



is a registered trademark of ELINCHROM LTD, RENENS, SWITZERLAND

USER MANUAL
GEBRAUCHSANLEITUNG
MANUEL D'UTILISATION
MANUAL DE FUNCIONAMIENTO
MANUALE D'USO
GEBRUIKSAANWIJZING
РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
ユーザーマニュアル
用户手册

EN
DE
FR
IT
ES
NL
RU
JP
CN

ELB 400



Elinchrom LTD – ELB 400 – 03.2015 – 73026



ANWENDER

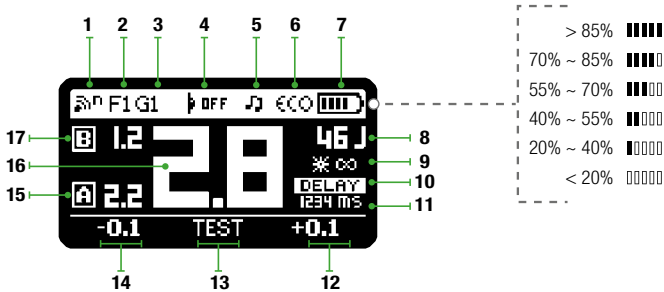
DE



KONTROLLFELD

- | | |
|--|--|
| 1. Anschluss B (33%) | 8. Rechter Funktionsknopf / Blitzleistung erhöhen |
| 2. Ein / Aus | 9. Testknopf / Menü Funktion Eingabe |
| 3. OLED Anzeige | 10. Linker Funktionsknopf / Blitzleistung verringern |
| 4. EL-Skyport Antenne | 11. Knopf Einstelllicht |
| 5. Synchronisationsanschluss für 3.5 mm Klinke | 12. Anschluss A (100%) |
| 6. Photozelle | 13. Zugang Menü / Funktion Zurück |
| 7. Micro USB Stecker / Firmware Update | |

ANZEIGEFELD (DASHBOARD)



- | | |
|------------------------------------|----------------------------|
| 1 EL-Skyport Synchronisationsmodus | 10 Blitz Funktion |
| 2 EL-Skyport Frequenzkanal | 11 Blitz Funktion Wert |
| 3 EL-Skyport Gruppe | 12 Blitzleistung +1 Blende |
| 4 Photozellen Status | 13 Blitz Test |
| 5 Bereitschaftston | 14 Blitzleistung -1 Blende |
| 6 Blitzaufladung Eco / Schnell | 15 Leistung Anschluss A |
| 7 Ladezustand der Batterie | 16 Gesamte Leistung |
| 8 Leistung in Joules | 17 Leistung Anschluss B |
| 9 Timer der Pilotlampe | |

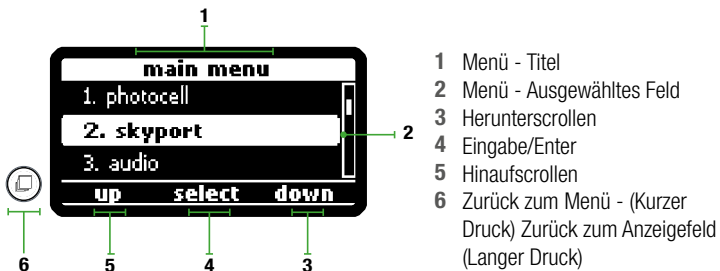
SPEZIAL TASTER

PILOTLAMPE

Ein kurzer Druck auf den Taster Pilotlampe schaltet das Pilotlicht des Quadra Blitzkopfs für 15 Sekunden an. Dieser Wert kann zwischen 1 bis 60 Sekunden gewählt werden. Ein langer Druck schaltet das Pilotlicht so lange an, wie Strom von der Batterie zur Verfügung steht.

MENÜ FUNKTIONEN

ANZEIGEFELD - HAUPTMENÜ



- 1 Menü - Titel
- 2 Menü - Ausgewähltes Feld
- 3 Herunterscrollen
- 4 Eingabe/Enter
- 5 Hinaufscrollen
- 6 Zurück zum Menü - (Kurzer Druck) Zurück zum Anzeigefeld (Langer Druck)

QUADRA BLITZKOPF INFORMATION BEFESTIGUNG REFLEKTOREN

1. Schalten Sie das Gerät immer zuerst aus, bevor Sie Zubehör und Reflektoren anschließen.
2. Trennen Sie das Blitzkabel vom ELB 400 Batterie Blitzgenerator.
3. Befestigen Sie den Quadra Blitzkopf auf einem Stativ und schließen Sie die Sicherheitsbefestigung.
4. Platzieren Sie den Reflektor über dem Quadra Blitzkopf, so dass das Schirmloch nach unten zeigt.
5. Drücken Sie den Quadra Blitzkopf Verschlussknopf fest nach unten und drehen Sie den Reflektor nach rechts, bis Sie das Geräusch des Einschnappens hören.
6. Prüfen Sie, ob der Reflektor gut sitzt.
7. Verbinden Sie das Blitzkabel wieder mit dem Batterie Blitzgenerator und schalten Sie das Gerät ein.
8. Verfahren Sie immer auf gleiche Weise, wenn Sie Reflektoren wechseln.



Drücken Sie den Verschlussknopf

BLITZRÖHRE ERSETZEN

Um eine durch den Benutzer austauschbare Einsteck-Blitzröhre zu wechseln, beachten Sie bitte die unten stehenden Anweisungen. Schalten Sie vorher das ELB 400 Gerät auf AUS.

1. Trennen Sie das Kabel zuerst vom Gerät und erst danach vom Quadra Blitzkopf.
2. Sobald der Quadra Blitzkopf abgekühlt ist, legen Sie ihn auf eine trockene und saubere Oberfläche.
3. Achtung : Verwenden Sie Schutzhandschuhe, um die Blitzröhre zu entfernen :
 - Ziehen Sie die Blitzröhre fest aus der Fassung.
 - Wenn die Röhre zerbrochen ist, verwenden Sie Sicherheitshandschuhe. Schneiden Sie sich nicht !
 - Berühren Sie auf keinen Fall die Metall-Elektroden und versichern Sie sich, dass das Gerät vom Netz getrennt und nicht an dem Batterie Blitzgenerator angeschlossen ist ! Verwenden Sie nichtleitendes Werkzeug, um die Elektroden herauszuziehen.
4. Nehmen Sie nun die neue Blitzröhre zur Hand.
VERWENDEN SIE UNBEDINGT Schutzhandschuhe und/oder nichtleitendes Werkzeug, da jeder Kontakt mit Ihren Fingern auf dem Glas dunkle Stellen hinterlassen wird, sobald die Blitzröhre erst einmal in Gebrauch ist.
 - Für den « Pro-Kopf » verwenden Sie die Hufeisen-U-Typ Blitzröhre Nr. 24087
 - Für den « Action-Kopf » verwenden Sie die Omega Blitzröhre Nr. 24086
5. Achten Sie darauf, dass die Röhre korrekt und mittig gerade eingesteckt ist und dass der Trigger-Kontakt die Röhre richtig festhält.
6. Verbinden Sie das Gerät nun wieder mit dem Netz und testen Sie die Funktion wie üblich.



Quadra Pro Blitzkopf - N° 20121



Quadra Action Blitzkopf - N° 20151

DE

BATTERIE INFORMATION

- Die Batterie kann bei einer Umgebungstemperatur zwischen 0°C und +45°C geladen werden. Werden diese Grenzen überschritten, wird der Schaltkreis der Batterie sicherheitshalber unterbrochen, um Schäden an den Li-Ion Zellen zu vermeiden.
- Es gibt keinen Memory-Effekt ; unsere Lithium-Ionen Batterie kann von jedem Ladezustand aus geladen werden.
- Eine komplett aufgeladene Batterie muss spätestens nach 3 Monaten wieder neu geladen werden.
- Bitte beachten Sie auch die Anleitung für die Batterie-Benutzung, in der Sie erfahren, wie Sie Ihre Batterie auf die bestmögliche Weise pflegen können.

BATTERIE SICHERUNG

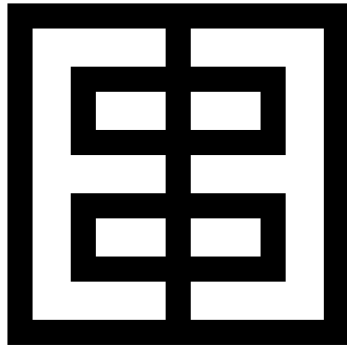
Die Batterie ist mit einer ATO 20 Amp Sicherung bestückt. Auf der Oberfläche der Batterie befinden sich hierfür Transportfächer für zwei Ersatzsicherungen ATO 20 Amp. Wenn Sie das Gerät im Flugzeug oder überhaupt transportieren, entfernen Sie die Sicherungen, um die Batterie zu deaktivieren und legen Sie die Sicherung in das freie Transportfach!

1. Legen Sie die 20 Amp Sicherung in die Batterie ein.
2. Verbinden Sie zuerst das Elinchrom Li-Ion Ladegerät mit der Batterie, und schließen Sie erst danach das Ladegerät an einen Netzanschluß an.
3. Laden Sie die Batterie solange, bis die Status-Lampe am Elinchrom Li-Ion Ladegerät grün leuchtet.
4. Drücken Sie den Batterie-Knopf, um zu prüfen, ob die Batterie-Kapazität bei 100 % liegt (4 grüne LEDs).
5. Trennen Sie zunächst die Netzverbindung, und entfernen Sie dann das Ladegerät von der Batterie.

BATTERIE LADEZUSTAND

In die Li-Ion Batterie ist ein vollständig integriertes Kontrollelement eingebaut, das es dem Benutzer erlaubt, die verfügbare Kapazität der Batterie genau abzulesen. Drücken Sie hierzu einfach den Knopf, der sich an der Vorderseite der Batterie LED's befindet.

75% -100%	
50% -75%	
25% - 50%	■ ■ ■ ■
10% - 25%	■ ■ ■ ■
< 10%	■ ■ ■ ■ Blitze



elinchrom[®]